

日中大学フォーラム 中日大学论坛

オンリーワンを目指す大学の経営理念について -神戸大学のビジョン-

追求唯一の大学管理理念
-神戸大学的发展蓝图-



2018年5月13日 神戸大学長 武田廣

Ver. 2017

神戸大学 校長 武田 広

神戸大学の「ビジョン」 神戸大学发展蓝图

神戸大学 ビジョン

神戸大学
发展蓝图

「学理と実際の調和」の伝統を發展させ、様々な**連携・融合**の力を最大限に發揮する**卓越研究大学**として**オンリーワンの教育研究拠点**を構築し、現代及び未来社会の課題を解決するための**新たな価値の創造**に挑戦し続ける

发扬「**学术与社会实际相谐调**」的传统，构建**追求唯一的卓越研究型大学**，极大发挥**合作与融合**的威力，**创造崭新价值**攻克现代以及未来社会难题

「ビジョン」を実現するために、「5つの強み」を最大限に活かし、「3つの柱」の下、「5つの戦略」に基づく改革を实行

为了实现「发展蓝图」，极大发挥「5大优势」，在「3大支柱」的支撑下、根据「5大战略」实施改革

【 5つの強み 】 【 5大优势 】

【 総合性 】 综合性

- 伝統ある社会科学分野を中心に、文理双方の**幅広い分野を有する総合大学**
以具有历史传统的社会科学领域为中心覆盖文理双方广泛领域的综合性大学

【 先端性 】 尖端性

- 世界トップレベルの特色ある**先端研究分野の存在**
拥有世界级具有特色的尖端研究领域

【 地理性 】 地理优势

- **地域に参集する世界トップレベルの研究機関**
本地区积聚了世界级研究机关

【 企業・卒業生ネットワーク 】 产业及校友

- 神戸高商以来の**関西産業界との強いネットワーク**
与关西地区产业界的历史悠久的合作交流

【 国際性 】 国际化

- **EU・東アジア圏**を中心に、**強い国際ネットワーク**
以欧盟和东亚为中心的强有力国际交流渠道

文系・理系枠にとらわれず、先端研究を推進し、他大学・研究機関とも連携して、新たな学術領域を開拓・展開
跨越文理促进尖端研究、与各大学及研究机构协作、开拓发展崭新的学术领域

国際

海外中核大学と協同研究や連携教育交流を図り、**グローバル・ハブ・キャンパス**としての機能を飛躍的に向上
与国外重点大学合作研究合作办学、提升大学国际化教育据点功能

研究

教育

先端研究の臨場感の中で創造性と学識を深め、**全球的諸課題を解決する先導的役割を担う人材を輩出**

在尖端研究体验中发挥创造性，加深学术造诣，培育得以解决地球范围难题的领导型人才

社会貢献

教育研究を社会と協働して推進し、**先端的技術の開発と社会実装の促進**を通じて人類に貢献

把教育研究与社会相结合促进尖端研究开发与
社会应用、为人类作出贡献

【 3つの柱と5つの戦略 】 【 3大支柱和5大战略 】

【 研究 】 新領域創出に向けた社会と協働した**先端融合研究の推進**とその成果の**社会実装**

面向创兴崭新的研究领域，与社会相结合促进尖端研究以及其成果的社会应用

戦略 **先端研究の推進**

戦略 **社会課題を解決する文理融合研究推進**

戦略 **先導的研究成果の社会実装**

戦略 促进尖端研究

戦略 促进文理融合研究，解决社会实际问题

戦略 研究成果社会应用

【 教育 】 **世界で活躍できる先導的人材の育成**

培养活跃在世界舞台的领导型人才

戦略 **世界で活躍できる人材の育成**

戦略 培养活跃在世界舞台的人才

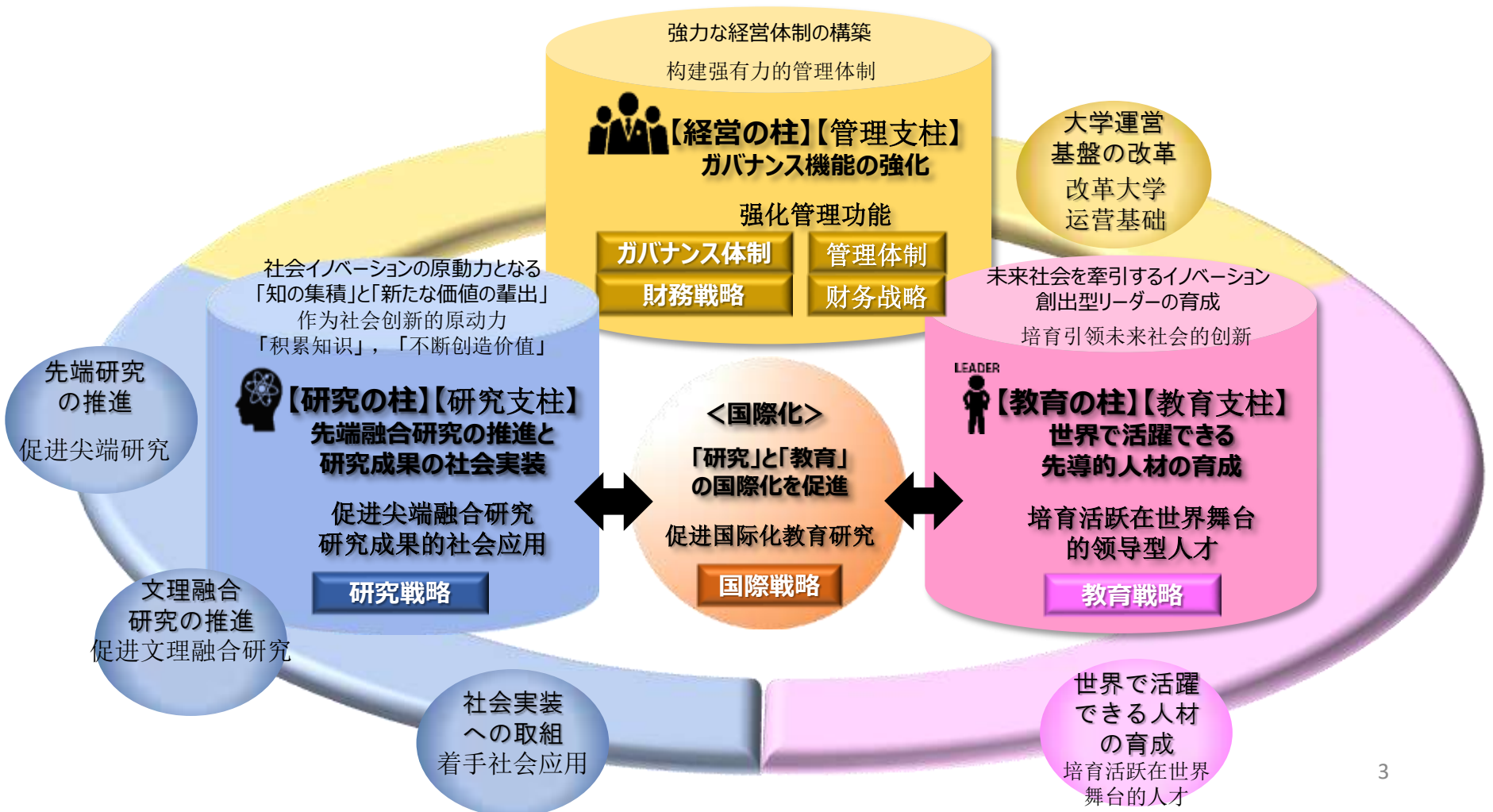
【 基盤 】 **ガバナンス機能の強化** 強化管理功能

戦略 **大学運営基盤の改革**

戦略 改革大学管理基础

先端研究・文理融合研究で輝く卓越研究大学

在尖端研究・文理融合研究中取得辉煌成就的卓越研究型大学



分野融合型研究から文理融合型研究への挑戦 ～見えてきた文理融合～

从学科交叉型研究到文理融合型研究的挑战 ～文理融合发展历程～

